

And, by	Ve, and olsun			وَ
Heavy rain	Bol yağmur		وبل	وَأَبِلٌ
And We caused to follow them	Ve onları takip ettirdik	4	تبع	وَأَتَّبَعْنَاهُمْ
And they were followed	Ve takip edildiler	4	تبع	وَأُتَّبِعُوا
And leave (imp)	Ve terk et, bırak	1	ترك	وَأَتْرِكْ
And consult each other (imp)	Ve birbirinize danışın	8	أمر	وَأْتَمِرُوا
And come, enter, bring (imp)	Ve gelin, girin, getirin	1	أتي	وَأْتُوا
And bring (imp, pl) to me	Ve bana getirin	1	أتي	وَأْتُونِي
He bound	Bağladı	3	وثق	وَأَثَقَ
He bound you	Sizi bağladı	3	وثق	وَأَثَقَكُمْ
And make it	Ve onu yap	1	جعل	وَأَجْعَلْهُ
Palpitating	Atan, hoplayan	1	وجف	وَأَجْفَةٌ
One	Tek, bir		وحد	وَإِحِدٌ
One	Tek, bir		وحد	وَإِحِدًا
One (fm)	Bir (dş)		وحد	وَأِحِدَةٌ
And count (imp, pl)	Ve sayın	4	حصي	وَأَحْصُوا
And fear (imp, pl)	Ve korkun	1	خشى	وَأَخْشُوا
And fear (imp, pl) Me	Ve benden korkun	1	خشى	وَأَخْشَوْنِ
And fear (imp, pl) Me	Ve benden korkun	1	خشى	وَأَخْشَوْنِي
And lower (imp)	Ve indir	1	خفض	وَأَخْفِضْ
And the more hidden	Ve daha gizli		خفي	وَأَخْفَى
Valley	Vadi	1	ودي	وَادٍ
And he remembered	Ve hatırladı	8	ذكر	وَأَذَكَرَ
Valley	Vadi	1	ودي	وَادِيًا
And watch (imp, pl)	Ve gözetleyin	1	رقب	وَأَرْتَقِبُوا
Inheritor, heir	Varis	1	ورث	الْوَارِثِ
Inheritors, heirs	Varisler	1	ورث	الْوَارِثُونَ

Inheritors, heirs	Varisler	1	ورث	الْوَارِثِينَ
That which arrives at it	Ona varacak	1	ورد	وَأَرْدُهَا
Their water drawer	Onların suyu çekicisi	1	ورد	وَأَرِدَهُمْ
Those who arrive	Varanlar, varacaklar	1	ورد	وَأَرِدُونَ
Bearer of burden	Yük taşıyan	1	وزر	وَأَزْرَةً
And incite (imp)	Ve yerinden oynat	10	فزز	وَأَسْتَفْزِرُ
Although they were convinced with them	Onlara kesin inandığı halde	10	يقن	وَأَسْتَيْقِنْتَهَا
All-Encompassing	Kuşatan, geniş	1	وسع	وَاسِعٌ
All-Encompassing	Kuşatan, geniş	1	وسع	وَاسِعًا
Wide, spacious	Geniş	1	وسع	وَاسِعَةً
And ask (imp, pl) them	Ve onlara sor	1	سأل	وَأَسْأَلُهُمْ
Constant, perpetual	Devamlı, sürekli	1	وصب	وَاصِبٌ
Constant, perpetual	Devamlı, sürekli	1	وصب	وَاصِبًا
And I leave you	Sizi bırakıyorum, terk ediyorum	8	عزل	وَأَعْتَزِلُكُمْ
To appoint	Sözleşmek, vaadleşmek	3	وعد	وَأَعِدُّ - يُوَاعِدُ
We appointed	Sözleştik	3	وعد	وَأَعِدْنَا
We appointed with you	Sizinle sözleştik	3	وعد	وَأَعِدْنَاكُمْ
Those who give advice	Öğüt verenler, vaizler	1	وعظ	الْوَاعِظِينَ
Conscious, that which keeps	Belleyen	1	وعى	وَاعِيَةً
That which protects	Koruyan	1	وقى	وَاقٍ
That which falls, occurs	İnen, düşen, vuku bulan	1	وقع	وَاقِعٌ
That which falls, occurs	Olacak olan, vakıa	1	وقع	الْوَاقِعَةَ
Clothe (imp, pl) them	Onları giydirin	1	كسو	وَإَكْسُوهُمْ
Protector	Koruyucu	1	ولي	وَالٍ
Relatives	Akrabalar	1	قرب	وَالْأَقْرَبُونَ
Relatives	Akrabalar	1	قرب	وَالْأَقْرَبِينَ
Animals for sacrifice	Kurbanlık hayvanlar		بدن	وَالْبُدْنَ

Father	Baba	1	ولد	وَالِدٌ
Mothers	Anneler	1	ولد	الْوَالِدَاتُ
Parents	Ana-baba	1	ولد	الْوَالِدَانِ
Mother	Ana	1	ولد	وَالِدَةٌ
Your mother	Annen	1	ولد	وَالِدَتِكَ
My mother	Annem	1	ولد	وَالِدَتِي
His father	Babası	1	ولد	وَالِدِهِ
My parents	Anam-babam	1	ولد	وَالِدَيَّ
Your parents	Anan-baban	1	ولد	وَالِدَيْكَ
Parents	Ana-baba	1	ولد	الْوَالِدَيْنِ
His parents	Ana-babası	1	ولد	وَالِدَيْهِ
And made them adhere	Ve onları bağıladı		لزم	وَأَلْزَمَهُمْ
By the time	Zamana, ikinci vaktine and olsun	1	عصر	وَالْعَصْرِ
By Allah	Allah'a and olsun		أله	وَاللَّهِ
By the odd (number)	Tek'e (sayı) and olsun		وتر	وَالْوَتْرِ
And order (imp)	Ve emret	1	أمر	وَأْمُرْ
And sacrifice (imp)	Ve kurban kes	1	نحر	وَأَنْحِرْ
And has split	Ve yarıldı	7	شقق	وَأَنْشَقَّ
And forbid (imp)	Ve yasakla	1	نهى	وَأَنْهَ
And leave me	Ve benden ayrıl, beni bırak	1	هجر	وَأَهْجُرْنِي
And leave them	Ve onlardan ayrıl, onları bırak	1	هجر	وَأَهْجُرْهُمْ
And leave them (fm)	Ve onları (dş) bırakın	1	هجر	وَأَهْجُرُوهُمْ
And guide (imp) us	Ve bizi ilet	1	هدي	وَأَهْدِنَا
And that I guide you	Ve seni iletmemi	1	هدي	وَأَهْدِيكَ
Frail	Zayıf		وهي	وَأَهْيَةٌ
And their fur	Ve yünleri, yapağları		وبر	وَأَوْبَارِهَا
And has enjoined (on) me	Ve bana tavsiye etti	4	وصي	وَأَوْصَانِي

Consequence	Vebal		وبل	وَبَالَ
And for their hindering	Ve çevirmelerinden dolayı		صدد	وَبِصَدِّهِمْ
Ruinous	Ağır, şiddetli		وبل	وَبِيلاً
And he left them	Ve onları terk etti, bıraktı	1	ترك	وَتَرَكَهُمْ
And they left you	Ve onlar seni terk etti, bıraktı	1	ترك	وَتَرَكَوكَ
And he put him down	Ve alını üzerine yatırdı	1	تلل	وَتَلَّهٖ
And that you (pl) respect him	Ve ona saygı duymanız	2	وقر	وَتُوقِرُّوهُ
Aorta	Atardamar, şah damarı		وتن	الْوَتِينَ
Bond, binding	Bağ		وثق	الْوَثَاقَ
His bond, binding	Onun bağı		وثق	وَوَثَاقَهُ
Most firm, strongest	En sağlam		وثق	الْوُثْقَى
And we are makers of him	Ve onu yapanlarız	1	جعل	وَجَاعِلُوهُ
They fell	Düştüler (dş)	1	وجب	وَجَبَّتْ
To find	Bulmak	1	وجد	وَجَدَ - يَجِدُ
It was found	Bulundu	1	وجد	وُجِدَ
He found	Buldu	1	وجد	وَجَدَ
They (dual) found	O ikisi buldu	1	وجد	وَجَدَا
I found	Buldum	1	وجد	وَجَدْتُ
You (pl) found	Buldunuz	1	وجد	وَجَدْتُمْ
You (pl) found them	Onları buldunuz	1	وجد	وَجَدْتُمُوهُمْ
I found it	Onu buldum	1	وجد	وَجَدْتُهَا
He found you	Seni buldu	1	وجد	وَجَدَكَ
Your means	İmkanlarınız		وجد	وُجِدِكُمْ
We found	Bulduk	1	وجد	وَجَدْنَا
We found him	Onu bulduk	1	وجد	وَجَدْنَاهُ
We found her	Onu bulduk	1	وجد	وَجَدْنَاهَا
He found him	Onu buldu	1	وجد	وَجَدَهَا

They found	Buldular	1	وجد	وَجَدُوا
To fear, shudder	Korku dolmak, ürpermek	1	وجل	وَجِلَّ - يُوَجِّلُ
Fearing	Ürperen		وجل	وَجِلَّةٌ
They feared, shuddered	Korku doldu, ürperdi	1	وجل	وَجِلَّتْ
Those who fear	Korkanlar		وجل	وَجِلُونَ
Picking	Toplanması	1	جنى	وَجَنَى
To turn one's face	Yüzünü dönmek, yönelmek	2	وجه	وَجَّهَ - يُوجِّهُ
Face	Yüz		وجه	وَجْهٌ
Direction	Yöneldiği yön		وجه	وَجْهَةٌ
I turned my face	Yüzümü döndüm	2	وجه	وَجَّهْتُ
Your face	Senin yüzün		وجه	وَجْهَكَ
His face	Onun yüzü		وجه	وَجْهَهُ
Her face	Onun (dş) yüzü		وجه	وَجْهَهَا
My face	Benim yüzüm		وجه	وَجْهِي
Faces	Yüzler		وجه	وُجُوهُ
Faces	Yüzler		وجه	وُجُوهُهَا
Your (pl) faces	Yüzleriniz		وجه	وُجُوهِكُمْ
Their faces	Onların yüzleri		وجه	وُجُوهِهُمْ
Honorable	İtibarlı		وجه	وَجِيهًا
Alone	Kendisi, tek başına		وحد	وَحْدَهُ
Wild beasts	Vahşi hayvanlar		وحش	الْوَحُوشُ
Revelation	Vahiy		وحي	وَحْيٌ
Revelation	Vahiy		وحي	وَحْيًا
Alone	Kendisi, tek başına		وحد	وَحِيدًا
Our revelation	Vahyimiz		وحي	وَحْيِنَا
His revelation	Onun vahyi		وحي	وَحْيِيهِ
To love, want, wish	Sevmek, istemek	1	ودد	وَدَّ - يُوَدُّ

He wanted	İstedi, sevdi	1	ودد	وَدَّ
Name of false deity	Put adı			وَدًّا
Love, affection	Sevgi		ودد	وُدًّا
She (they) wished	İstedi, sevdi	1	ودد	وَدَّتْ
And disregard	Ve bırak, aldırma	1	ودع	وَدَعَ
He has forsaken you	Seni bıraktı	2	ودع	وَدَّعَكَ
Rain	Yağmur		ودق	الْوَدَقَ
They wished	İstediler	1	ودد	وَدُّوا
Loving, affectionate	Çok seven		ودد	وَدُودٌ
To leave, desert	Bırakmak, terk etmek	1	وذر	وَذَرَ - يَذِرُ
And leave (imp)	Ve bırak	1	وذر	وَذِرْ
And leave (imp) me	Ve beni bırak	1	وذر	وَذِرْنِي
And leave (imp, pl)	Ve bırakın	1	وذر	وَذِرُوا
Back, behind	Arka		وري	وَرَاءَ - وَّرَاءِ
And he saw	Ve gördü	1	رأى	وَرَأَى
Behind you	Arkanız		وري	وَرَاءَكُمْ
Behind him	Onun arkası		وري	وَرَاءَهُ
Behind them	Onların arkaları		وري	وَرَاءَهُمْ
And they saw	Ve gördüler	1	رأى	وَرَأَوْا
Behind you (pl)	Arkanız		وري	وَرَائِكُمْ
Behind him	Onun arkası		وري	وَرَائِهِ
Behind them	Onların arkaları		وري	وَرَائِهِمْ
Behind me	Arkam		وري	وَرَائِي
To inherit	Varis olmak, miras almak	1	ورث	وَرِثَ - يَرِثُ
He inherited	Varis oldu		ورث	وَرِثَ
Inheritors, heirs	Varisler		ورث	وَرِثَةَ
He inherited from him	Ona varis oldu	1	ورث	وَرِثَهُ

They inherited	Varis oldular	1	ورث	وَرِثُوا
And he returned	Ve geri çevirdi	1	ردد	وَرَدَّ
To arrive, come	Gelmek, varmak	1	ورد	وَرَدَ - يَرِدُ
He arrived, came	Geldi, vardı	1	ورد	وَرَدَ
Place of arrival	Variş yeri		ورد	الْوَرْدُ
Place of arrival	Variş yeri		ورد	وَرْدًا
Thirsty	Susuz		ورد	وَرْدًا
Rose	Gül		ورد	وَرْدَةٌ
They arrived at it	Ona vardılar	1	ورد	وَرَدُوهَا
Leaf	Yaprak		ورق	وَرَقٍ
Leaf	Yaprak		ورق	وَرَقَةٍ
Your (pl) silver coin	Gümüş paranız		ورق	وَرِقِكُمْ
And show off	Ve gösteriş, riya		رأي	وَرِيَاءَ
Jugular vain	Şah damarı		ورد	الْوَرِيدِ
To bear burden	Yükünü taşımak	1	وزر	وَزَرَ - يَزِرُ
Refuge	Sığınak		وزر	وَزَرَ
Burden	Yük		وزر	وَزَرَ
Burden	Yük		وزر	وَزْرًا
Your burden	Senin yükün		وزر	وَزْرَكَ
Weigh, scale, measure	Ölçü, tartı		وزن	الْوِزْنَ
Weigh, scale, measure	Ölçü, tartı		وزن	وَزْنَا
They weighed, measured	Ölçtüler, tarttılar	1	وزن	وَزَنُوا
Weigh, measure (imp, pl)	Ölçün, tartın	1	وزن	وَزِنُوا
They weighed for them	Onları ölçtüler	1	وزن	وَزَنُوهُمْ
Assistant, vizier	Vezir, yardımcı		وزر	وَزِيرًا
Middle	Orta		وسط	وَسْطًا
Penetrated into middle	Ortasına girdiler	1	وسط	وَسَطْنَ

Middle	Orta		وسط	الْوَسْطَى
Capacity	Takat, imkan		وسع	وُسْعَ
To encompass, understand	Kuşatmak, içine almak, anlamak	1	وسع	وَسِعَ - يُوَسِّعُ
He encompassed	Kuşattı	1	وسع	وَسِعَ
It encompassed	Kuşattı, içine aldı	1	وسع	وَسِعَتْ
You encompassed	Kuşattın	1	وسع	وَسِعْتَ
Its capacity	Onun takatı, imkanı		وسع	وُسْعَهَا
It enveloped	Topladı, bir araya getirdi	1	وسق	وَسَقَ
And they were made to drink	Ve içirildiler	1	سقي	وَسُقُوا
That which whispers	Vesvese veren, fısıldayan		وسوس	الْوَسْوَسِ
To whisper	Vesvese vermek, fısıldamak	1	وسوس	وَسْوَسَ - يُوسْوِسُ
It whispered	Vesvese verdi, fısıldadı	1	وسوس	وَسْوَسَ
And they were driven	Ve sevk edildi	1	سوق	وَسِيقَ
And ask (imp)	Ve sor	1	سأل	وَسْئَلْ
Means of access	Vesile, yaklaşma yolları		وسل	الْوَسِيلَةَ
And ask (imp) them	Ve onlara sor	1	سأل	وَسْئَلُهُمْ
And ask (imp, pl)	Ve sorun	1	سأل	وَسْئَلُوا
Accompany (imp, pl) them (dual)	Ve onlarla (ikil) geçin	3	صحب	وَصَاحِبُهُمَا
He enjoined you (pl)	Size tavsiye etti	2	وصي	وَصَّاكُمْ
To describe, make attributes	Vasfetmek, tarif etmek, atfetmek	1	وصف	وَصَفَ - يَصِفُ
Their attributes	Vasıfları, özellikleri		وصف	وَصْفَهُمْ
To arrive, join	Ulaşmak, birleşmek, bileştirmek	1	وصل	وَصَلَ - يَصِلُ
We joined	Ekledik, uladık	2	وصل	وَصَلْنَا
He enjoined	Vasiyet etti, tavsiye etti	2	وصي	وَصَّى
Instruction, will	Vasiyet, tavsiye		وصي	وَصِيَّةٍ
Threshold, entrance	Eşik, giriş		وصد	وَصِيدٌ
Camel dedicated to false deities	Putlara adanmış deve			وَصِيلَةً

We enjoined	Tavsiye ettik	2	وصي	وَصَّيْنَا
To put, place, give birth	Koymak, yerleřtirmek, doęurmak	1	وضع	وَضَعَ - يَضَعُ
He put, placed, gave birth	Koydu, yerleřtirdi, doğurdu	1	وضع	وَضَعَ
Placed, put	Konuldu, yerleřtirildi	1	وضع	وُضِعَ
She gave birth	Doğurdu	1	وضع	وَضَعَتْ
She gave birth to him	Onu doğurdu	1	وضع	وَضَعَتْهُ
She gave birth to her	Onu (dř) doğurdu	1	وضع	وَضَعَتْهَا
I gave birth to her	Onu (dř) doęurdum	1	وضع	وَضَعْتُهَا
We removed from you	Senden kaldırdık	1	وضع	وَضَعْنَا عَنْكَ
We placed, removed	Koyduk, kaldırdık	1	وضع	وَضَعْنَا
He placed it	Onu koydu	1	وضع	وَضَعَهَا
Necessary relation	İliřik		و طر	وَطَّرَا
And defaming	Ve kötüleyerek		طعن	وَطَعْنَا
Rising	Kalkma		و طأ	وَطَّأْنَا
And We shaded	Ve gölgelendirdik	2	ظلل	وَضَلَّلْنَا
Bag	Yük, torba, kap		وعى	وَعَاءٍ
Promise, word, time	Vaad, söz, zaman		وعد	وَعْدٌ
To promise, covenant	Vaat etmek	1	وعد	وَعَدَ - يَعِدُ
He promise, made covenant	Vaat etti	1	وعد	وَعَدَ
It was promised	Vaad edildi	1	وعد	وُعِدَ
Promise, word, covenant	Vaad, söz		وعد	وَعْدًا
I promised to you (pl)	Size vaat ettim	1	وعد	وَعَدْتُكُمْ
You promised to us	Bize vaat ettin	1	وعد	وَعَدْتَنَا
You promised to them	Onlara vaat ettin	1	وعد	وَعَدْتَهُمْ
And he counted it	Ve onu saydı	2	عدد	وَعَدَّهُ
Your promise	Senin vaadin		وعد	وَعْدَكَ
He promised to you (pl)	Size vaad etti	1	وعد	وَعَدَكُمْ

We were promised	Vaad olunduk	1	وعد	وُعِدْنَا
He promised to us	Bize vaat etti		وعد	وَعَدَنَا
We promised to him	Ona vaad ettik	1	وعد	وَعَدْنَاهُ
We promised to them	Onlara vaad ettik	1	وعد	وَعَدْنَاهُمْ
His promise	Onun vaadi		وعد	وَعْدُهُ
He promised to her	Ona (dş) vaad etti	1	وعد	وَعَدَهَا
And he counted them	Ve onları saydı	1	عدد	وَعَدَّهُمْ
And promise (imp) them	Ve onlara vaad et	1	وعد	وَعِدْهُمْ
They promised him	Ona vaad ettiler	1	وعد	وَعَدُوهُ
And they supported him	Ve onu desteklediler	1	عزر	وَعَزَّزُوهُ
To advise, instruct	Öğüt vermek	1	وعظ	وَعَظَ - يَعِظُ
You advised	Öğüt verdin	1	وعظ	وَعَظْتَ
And advise (imp) them	Ve onlara vaaz et, öğüt ver	1	وعظ	وَعِظْهُمْ
Promise, threat	Tehdit		وعد	الْوَعِيدِ
My promise, threat	Tehdidim		وعد	وَعِيدِي
Appropriate	Uygun		وفق	وِفَاقًا
He paid him in full	Ona hesabını tamamen ödedi	2	وفي	وَفَاءَهُ
Guest, delegation	Misafir, heyet		وفد	وَفْدًا
He fulfilled	Vefa gösterdi	2	وفي	وَفَّى
It was paid in full	Tamamen ödendi	2	وفي	وُفِّيَتْ
Respect, grandeur	Vakar, saygı		وقر	وَقَارًا
It spread	Kapladı	1	وقب	وَقَبَ
Time	Vakit, zaman		وقت	الْوَقْتِ
Its time	Onun vakti		وقت	وَقْتِهَا
Weight, deafness	Ağırlık, sağırılık		وقر	وَقْرٌ
Weight	Ağırlık		وقر	وِقْرًا
Weight	Ağırlık		وقر	وَقْرًا

And palace	Ve saray		قصر	وَقَصْرٍ
To fall, occur	Düşmek, meydana gelmek	1	وقع	وَقَعَ - يَقَعُ
It fell, occurred	Düştü, meydana geldi	1	وقع	وَقَعَ
Its occurrence	Vaki olması, meydana gelmesi		وقع	وَقَعَتْ
It fell, happened	Düştü, vaki oldu	1	وقع	وَقَعَتْ
Its occurrence	Onun vaki olması		وقع	وَقَعَتْهَا
To stop, stand	Durmak, dikilmek	1	وقف	وَقَفَ
It was made to stand	Durduruldu, dikiltildi	1	وقف	وُقِفُ
And stop (imp, pl)	Ve durdurun	1	وقف	وَقِفُوا
They were made to stand	Durduruldular	1	وقف	وُقِفُوا
And stop (imp, pl) them	Onları durdurun	1	وقف	وَقِفُوهُمْ
And protect (imp) us	Ve bizi koru	1	وقى	وَقِنَا
And protect (imp) them	Ve onları koru	1	وقى	وَقِيهِمْ
Fuel	Yakıt		وقد	وَقُودٌ
Its fuel	Onun yakıtı		وقد	وَقُودُهَا
To protect, defend	Korumak, kollamak	1	وقى	وَقَى - يَقِي
And his saying	Ve onun demesi		قول	وَقِيلِهِ
He protected us	Bizi korudu	1	وقى	وَقَيْنَا
He protected him	Onu korudu	1	وقى	وَقِيهِ
He protected them	Onları korudu	1	وقى	وَقِيَهُمْ
He hit him with his fist	Ona yumruk attı	1	وكر	وَكَّرَهُ
He was entrusted	Vekil edildi	2	وكل	وُكِّلَ
And eat (imp, dual)	Ve yiyin (ikil)	1	أكل	وَكُلَا
We have entrusted	Vekil kıldık	2	وكل	وَكَّلْنَا
And eat (imp)	Ve yiyin	1	أكل	وَكُلُوا
Proxy, guardian	Vekil, koruyucu		وكل	وَكِيلٍ
Proxy, guardian	Vekil, koruyucu		وكل	وَكِيلًا

Turn (imp)	Dön	2	ولي	وَلَّ
And not	Ve değil			وَلَا
And let them not stamp	Ve vurmasınlar	1	ضرب	وَلَا يَضْرِبْنَ
And that I complete	Ve tamamlamam için	4	تم	وَلَأَتِمَّ
And surely I arouse desires in them	Ve mutlaka onları kuruntu vereceğim	2	مني	وَلَأُؤْمِنِّيَنَّهُمْ
It turned them	Onları çevirdi	2	ولي	وَلَأَهُمْ
And they are not	Ve onlar değil			وَلَأَهُمْ
Protection	Velayet, koruyuculuk		ولي	الْوَلَايَةُ
Their protection	Onların velayeti, koruyuculuğu		ولي	وَلَايَتِهِمْ
And let it come (imp)	Ve gelsin	1	أتي	وَلتَاتِ
And you will certainly hear	Ve mutlaka duyarsınız	1	سمع	وَلتَسْمَعَنَّ
But surely, you would know them	Ve mutlaka onları tanırdın	1	عرف	وَلتَعْرِفَنَّهُمْ
Let there be (imp)	Olsun	1	كون	وَلتَكُنْ
Let him look (imp)	Baksın	1	نظر	وَلتَنْظُرْ
He was born	Doğuruldu	1	ولد	وُلِدَ
Child	Çocuk		ولد	وَلَدٌ
Gave birth	Doğurdu	1	ولد	وَلَدَ
Child	Çocuk		ولد	وَلَدًا
Young boys, children	Gençler		ولد	الْوِلْدَانَ
I was born	Doğuruldum	1	ولد	وُلِدْتُ
They (fm) gave birth to them	Onları doğurdular	1	ولد	وَلَدْنَهُمْ
His child	Onun çocuğu		ولد	وَلَدِهِ
Her child	Onun (dş) çocuğu		ولد	وَلَدِهَا
And but	Velakin, fakat			وَلَكِنَّ - وَلَكِنَّ
But we	Fakat biz			وَلَكِنَّا
But you (pl)	Fakat siz			وَلَكِنَّكُمْ
But he	Fakat o			وَلَكِنَّهُ

But they	Fakat onlar			وَلَكِنَّهُمْ
But I	Fakat ben			وَلَكِنِّي
And so that we make you	Ve seni yapmamız için	1	جعل	وَلِنَجْعَلَكَ
And so that he makes him	Ve onu yapması için	1	جعل	وَلِنَجْعَلَهُ
Let us bear (imp)	Yüklenelim	1	حمل	وَلِنَحْمِلْ
And surely, We let them taste	Ve mutlaka onlara tattırırız	4	ذوق	وَلِنُدِيقَنَّهُمْ
And surely We make you settle	Ve sizi yerleştiririz	4	سكن	وَلِنُسَكِّنَنَّكُمْ
And surely we will bear with patience	Ve mutlaka sabrederiz	1	صبر	وَلِنَصْبِرَنَّ
And that We teach him	Ve ona öğretmemiz için	2	علم	وَلِنُعَلِّمَهُ
If, even if	Şayet, eğer, olsa bile			وَلَوْ
Turn (imp, pl)	Dönün	2	ولي	وَلُوا
They turned	Döndüler	2	ولي	وَلَّوْا
If not, even if not, should it not	Değilse, olmasaydı, olmalı değil miydi			وَلَوْلَا
To turn	Dönmek	2	ولي	وَلَّى - يُؤَلِّي
Protector	Veli, koruyucu		ولي	وَلِيٌّ
He turned	Döndü	2	ولي	وَلَّى
Protector	Veli, koruyucu		ولي	وَلِيًّا
And let them hold (imp)	Tutsunlar	1	أخذ	وَلْيَأْخُذُوا
Let them cry, weep (imp, pl)	Ağlasınlar	1	بكي	وَلْيَبْكُوا
You turned	Döndün	2	ولي	وَلَيْتَ
And let him fear (imp)	Sakınsın	8	وقي	وَلْيَتَّقِ
And let him be cautious (imp)	Dikkatli olsun, inceliklere baksın	5	لطف	وَلْيَتَلَطَّفْ
You (pl) turned	Döndünüz	2	ولي	وَلَيْتُمْ
Their protection	Onların velayeti		ولي	وَلِيَّتِهِمْ
Intimates	Sırdaş		ولج	وَلِيَجَّةً
Let them find (imp)	Bulsunlar	1	وجد	وَلْيَجِدُوا
Let him decree (imp)	Hüküm versin	1	حکم	وَلْيَحْكَمْ

But surely they will carry	Ve onlar taşıyacaklar	2	حمل	وَلَيَحْمِلُنَّ
Let him fear (imp)	Korksun	1	خشى	وَلَيَخْشَى
As a child	Çocukken		ولد	وَلِيدًا
And so that they enter	Ve girsinler diye	1	دخل	وَلَيَدْخُلُوا
Let him call, pray (imp)	Dua etsin, çağırınsın	1	دعو	وَلَيَدْعُ
And let them be chaste (imp)	İffetli olsunlar	10	عفف	وَلَيَسْتَعْفِفِ
And let them ask (imp)	Sorsunlar	1	سأل	وَلَيَسْأَلُوا
And let them bear witness (imp)	Şahit olsunlar	1	شهد	وَلَيَشْهَدُوا
Let them overlook (imp)	Hoş görsünler	1	صفح	وَلَيَصْفَحُوا
Let them draw (imp, fm)	Vursunlar (dş)	1	ضرب	وَلَيَضْرِبَنَّ
And let them circumambulate (imp)	Tavaf etsinler	5	طوف	وَلَيَطُوفُوا
And let them forgive (imp)	Affetsinler	1	عفو	وَلَيَعْفُوا
Let him he know, for him to know	Bilsin, bilmesi için	1	علم	وَلَيَعْلَمَ
And so that they may commit	Ve işlemeleri için	1	قرف	وَلَيَقْتَرِفُوا
And let them say (imp)	Desinler	1	قول	وَلَيَقُولُوا
Let him write (imp)	Yazsın	1	كتب	وَلَيَكْتُبْ
Your (pl) protector	Koruyucunuz, veliniz		ولي	وَلِيُّكُمْ
And that He will surely establish	Ve mutlaka yerleştirir, imkan verir	2	مكن	وَلَيُمَكِّنَنَّ
And let him dictate (imp)	Yazdırınsın	4	ملل	وَلَيُمَلِّلِ
And really if	Ve eğer gerçekten			وَلَيْنَ
Our protector	Koruyucumuz, velimiz		ولي	وَلِيِّنَا
His protector	Koruyucusu, velisi		ولي	وَلِيِّهِ
Their protector	Onların koruyucusu, velisi		ولي	وَلِيِّهِمْ
Their (dual) protector	O ikisinin koruyucusu, velisi		ولي	وَلِيِّهِمَا
And let them fulfill (imp)	Ve yerine getirsinler	4	وفي	وَلَيُوفُوا
And let them believe (imp)	İman etsinler	4	أمن	وَلَيُؤْمِنُوا
My protector	Benim koruyucum, velim		ولي	وَلِيِّي

And he distanced himself	Ve uzaklaştı, yan döndü	1	نَأْي	وَنَا - وَنَا
And We will leave them	Ve onları bırakırız	1	وَذَر	وَنَذَرُهُمْ
Bestower, granter	Karşılıksız veren, hibe eden		وَهَب	الْوَهَّابُ
Shining	Parlayan		وَهَج	وَهَّاجًا
To bestow, grant	Karşılıksız vermek, bağışlamak	1	وَهَب	وَهَبَ - يَهَبُ
He granted	Verdi, bağışladı	1	وَهَب	وَهَبَ
She granted	Verdi (dş), bağışladı	1	وَهَب	وَهَبَتْ
We granted	Verdik, bağışladık	1	وَهَب	وَهَبْنَا
Weakened	Zayıfladı	1	وَهَن	وَهَنَ
Weakness	Zayıflık		وَهْن	وَهْنٍ
Weakness	Zayıflık		وَهْن	وَهْنًا
They weakened	Gevşediler, zayıfladılar	1	وَهَن	وَهَنُوا
And He found you	Ve seni buldu	1	وَجَد	وَوَجَدَكَ
It was hidden	Gizlendi	1	وَرِي	وُورِي
That He protects you	Sizi koruması	4	أَجْر	وَيُجِرْكُمْ
And He makes you (pl)	Ve sizi yapar	1	جَعَل	وَيَجْعَلُكُمْ
And they threaten you	Ve seni korkuturlar	2	خَوْف	وَيُخَوِّفُونَكَ
And that he leaves you	Ve seni bırakması	1	وَذَر	وَيَذَرُكَ
And He leaves them	Ve onları bırakır	1	وَذَر	وَيَذَرُهُمْ
And let them (fm) draw, stamp	Ve koysunlar, vursunlar	1	ضَرْب	وَيَضْرِبْنَ
Ah, woe	Vay			وَيَكَانَ
Ah, woe to him	Vay ona			وَيَكَانَهُ
Woe	Vay haline, yazıklar olsun		وَيْل	وَيْلٌ
Woe to us	Yazıklar olsun bize		وَيْل	وَيَلْتَنَا
Woe to me	Yazıklar olsun bana		وَيْل	وَيَلْتَنِي
Woe to you	Yazıklar olsun sana		وَيْل	وَيَلِّكَ
Woe to you (pl)	Yazıklar olsun size		وَيْل	وَيَلِّكُمْ

Woe to us	Yazıklar olsun bize		ويل	وَيْلَنَا
-----------	---------------------	--	-----	-----------